



# Memorial Sloan Kettering Cancer Center

## Asistencia Financiera- Resumen en lenguaje sencillo (PLS)

**La Política de Asistencia Financiera de Memorial Sloan-Kettering Cancer Center proporciona cuidados urgentes y medicamento necesarios gratuitos a pacientes existentes elegibles, y sus familias, que no estén asegurados y no puedan pagar el costo total de su atención médica.**

**Servicios elegibles** – Servicios urgentes y /o medicamento necesarios (incluyendo servicios de un médico) proporcionados por Memorial Sloan Kettering Cancer Center incluyendo servicios en todos nuestros centros regionales. Si recibe servicios de un médico que no es de MSKCC en cualquiera de las sedes de MSK, usted no recibirá cuentas separadas y estos cargos también estarán cubiertos.

**Pacientes elegibles** - Pacientes no asegurados o subasegurados con ingresos menores al 500% de las Pautas Federales de Pobreza actuales (FPL, por sus siglas en inglés) para el tamaño de familia que presenta la solicitud de asistencia financiera (incluyendo la documentación/información relacionada), y que hayan sido determinados elegibles para recibir asistencia financiera.

### **Pautas de ingresos y recursos**

Niveles de ingreso 2017			Recursos que permite MSK (excluyendo retiro)
Tamaño de la familia	500% FPL	Ingreso mensual	Monto de recursos
1	\$60,300	\$5,025	\$37,125
2	\$81,200	\$6,766	\$54,375
3	\$102,100	\$8,508	\$62,532
4	\$123,000	\$10,250	\$70,687
5	\$143,900	\$11,992	\$78,845
6	\$164,800	\$13,733	\$87,000
7	\$185,700	\$15,475	\$95,157
8	\$206,600	\$17,216	\$103,312

**Determinar la elegibilidad para el FAP-** Para determinar lo que puede pagar una familia, si es que puede pagar algo, nosotros calculamos el ingreso familiar mensual neto del paciente y luego deducimos la cantidad total de las cuentas mensuales habituales. La cantidad restante es lo que consideramos que el paciente puede pagar cada mes. Si las cuentas mensuales habituales del hogar de un paciente son mayores

o iguales a su ingreso mensual neto, nosotros aceptaríamos como pago total lo que el seguro del paciente pague a menos que el paciente posea activos, tales como una segunda casa, acciones, certificados de

depósito, o grandes ahorros, o que tenga algún otro activo, a excepción de cuentas para retiro o educación. Los pacientes que tengan una gran cantidad de activos y cuyas cuentas mensuales habituales sean mayores que su ingreso mensual neto pueden ser elegibles para hacer un pago mensual o pueden no calificar para la asistencia.

**Asistencia ofrecida** – Los pacientes elegibles pueden recibir un descuento del 100% o una reducción en los saldos que les corresponda pagar por sí mismos. MSK no cobrará a los pacientes elegibles del FAP más del monto facturado a los pacientes con seguro que cubra el cuidado médicamente necesario.

**Cómo solicitar asistencia financiera** – La información sobre asistencia financiera y las solicitudes pueden obtenerse en [www.mskcc.org/financial-assistance](http://www.mskcc.org/financial-assistance). Para obtener una copia gratuita de nuestra política de asistencia financiera y la solicitud, además de asistencia para completar la solicitud, llame a nuestra línea directa de asistencia financiera al 212-639-3810 o puede visitar o escribir a:

**Memorial Hospital  
1275 York Avenue  
New York, N.Y. 10065**

**Attn: Patient Financial Services  
Room C130  
Box 319**

Toda la información de asistencia financiera, incluyendo el resumen, también está disponible en español, ruso y chino en la información más arriba y directamente en nuestro sitio web.